



Wykonawcy
(uczestnicy postępowania)

Urząd Marszałkowski Województwa Podlaskiego w Białymstoku informuje, iż w postępowaniu przetargowym na „Wykonanie, dostawa, instalacja, wdrożenie Podlaskiej Platformy Edukacyjnej oraz przeprowadzenie szkoleń” wpłynęły pytania dotyczące treści Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia, których treści wraz z odpowiedziami przekazuję poniżej:

Pytanie 1

dot. punktu w pkt 11.3.1.2 Wymagania dotyczące systemu operacyjnego serwerów" zamawiający pisze: "PS66 Pochodzący od producenta systemu serwis zarządzania polityką konsumpcji informacji w dokumentach (Digital Rights Management). "

Czy zapis: "Pochodzący od producenta systemu" ma na celu wykluczenie innych systemów operacyjnych czy też Zamawiający widzi jakieś funkcjonalne zalety serwisu zarządzania pochodzącego od producenta systemu?

Odpowiedź:

Zamawiający zmienia zapis w punkcie 11.3.1.2 w załączniku nr 1 do SIWZ, usuwając z wymagania PS66 zapis „pochodzący od producenta systemu”. Wymaganie PS 66 otrzymuje brzmienie „Posiadający serwis zarządzania polityką konsumpcji informacji w dokumentach (Digital Rights Management).”

Pytanie 2

dot. w pkt 11.3.3 Moc obliczeniowa serwerów

W jaki sposób Zamawiający zamierza potwierdzić spełnienie warunku liczba instrukcji zmiennoprzecinkowych? Czy Zamawiający przeprowadzi odbiór na podstawie deklaracji oferenta czy też zamierza wykonać określony test czy zamierza posłużyć się określoną tabelą wydajności procesorów?

Odpowiedź:

Zamawiający wymaga osiągnięcia przez zaoferowany procesor wymaganej mocy obliczeniowej. Zamawiający w celu weryfikacji złożonej deklaracji wykorzysta dane udostępniane przez producentów poszczególnych procesorów.

Pytanie 3

dot. "PS93 Procesor 2) Zaoferowany procesor musi uzyskiwać jednocześnie w w teście MobileMark 2007 Runtime (scenariusz: productivity 2007) min.400 pkt. wynik tylko dla procesora. " w pkt 11.3.5 Laptopy

Czy zamawiający poprzez minimalną liczbę 400 pkt. wyniku tylko dla procesora ma na myśli kolumnę oznaczoną jako "Performance Qualification"?

Odpowiedź:

Zamawiający wskazał w SIWZ parametr testu dla procesorów mobilnych MobileMark 2007 Runtime.

Pytanie 4

dot. Dokument poświadczający że sprzęt jest produkowany zgodnie z normą ISO 9001

(załączyć do oferty dokument potwierdzający). 2) Certyfikat ISO 14001

(należy załączyć do oferty dokument potwierdzający). 5) Deklaracja spełnienia

normy RoHS (załączyć do oferty). 6) Oferowane modele komputerów muszą

posiadać certyfikat Microsoft, potwierdzający poprawną współpracę oferowanych modeli komputerów z systemem operacyjnym Windows 7/8 32bit i 64bit." w pkt 11.3.5 Laptopy

Czy Zamawiający może dokładniej określić czy wystarczą deklaracje oferenta, wydruki informacji ze stron producenta czy też muszą być to określone dokumenty wstawione przez producenta np. HEWLETT-PACKARD COMPANY z PALO ALTO czy też może polskie przedstawicielstwo?

Odpowiedź:

Zamawiający pozostawia Wykonawcy wybór dokumentu, za pomocą którego wykonawca wykaże iż postawione przez Zamawiającego warunki są spełnione, przy czym jak wskazano w opisie przedmiotu zamówienia w cytowanym przez pytającego przypadku oświadczenie oferenta nie będzie wystarczające.

Pytanie 5

dot. "PS113 Pojemność Pojemność dyskowa dla danych produkcyjnych o sumarycznej wielkości 20 TB lub więcej w postaci 22 szt. lub więcej identycznych dysków twardych, skonfigurowanych w odpowiedni RAID, o parametrach: 1)Prędkość obrotowa 15 000 RPM." w pkt 11.3.6

Sądzimy że prowadzi to znacznego ograniczenia macierzy spełniających wymogi, dlatego prosimy o odpowiedź czy zamawiający dopuszcza dyski 900GB 10000RPM w ilości 24sztuk?

Odpowiedź:

Zamawiający podtrzymuje zapisy SIWZ.

Pytanie 6

W Załączniku nr 1 do SIWZ Zamawiający określił, że szkolenie e-learningowe będzie obejmowało pełen zakres szkoleń dla wszystkich grup i będzie podzielone na moduły. W Załączniku nr 3.1 do SIWZ w kolumnie: „Wykonanie modułów tematycznych do szkoleń e-learningowych (przygotowanie, instalacja, uruchomienie)” w jednym miejscu (dotycząca linijki „Województwo Podlaskie” widnieje cyfra 2. Czy to oznacza, że szkolenie e-learning ma się składać z dwóch modułów?

Odpowiedź:

Tak. Chodzi tu o dwa moduły.

Pytanie 7

Zamawiający określił, iż szkolenia będą prowadzone w wymiarze 40 godzin lekcyjnych (tj. 40 x 45 min.). Czy ten wymiar dotyczy jednej grupy szkoleniowej?

Odpowiedź:

Chodzi tu o tygodniowy wymiar godzin prowadzonych szkoleń. 8 godzin lekcyjnych w danym dniu przez 5 dni roboczych. Szczegółowy podział na grupy szkoleniowe i harmonogram zostanie uzgodniony z Zamawiającym po podpisaniu umowy. Dodatkowe informacje zawiera: Załącznik nr 1 do OPZ - Szczegółowe zestawienie dostaw, usług i szkoleń

Pytanie 8

Czy Zamawiający określi wytyczne dotyczące metodyki i wizualizacji szkoleń e-learning?

Odpowiedź:

Zamawiający nie ogranicza w tym względzie wykonawcy wymagają jedynie spełnienia następujących warunków zawartych w wymaganiach SIWZ. Materiały e-learningowe przeznaczone dla użytkownika powinny być sporządzone w sposób zwięzły i pokazywać wszystkie funkcjonalności aplikacji krok po kroku w formie przedstawiającej kolejne ekrany aplikacji i wskazujące gdzie na ekranie należy kliknąć, aby uzyskać pożądany efekt. Ponadto materiały szkoleniowe powinny zawierać również filmy szkoleniowe umieszczone na platformie e-learningowej pokazujące w sposób zwięzły i rzeczowy wykorzystanie wszystkich funkcjonalności niezbędnych do prawidłowej pracy nauczyciela i dyrektora.

Pytanie 9

Prosimy o wyjaśnienie zapisu w załączniku 1.1. do SIWZ "Wykonanie modułów tematycznych do szkoleń e-learningowych (przygotowanie, instalacja, uruchomienie)"?

Odpowiedź:

Moduły tematyczne dotyczą szkoleń obejmujących tematykę obsługi i administracji PPE (wszystkich jej modułów i grup użytkowników takich jak nauczyciele, administratorzy itp.)

Pytanie 10

Zamawiający w opisie minimalnych wymagań komputera przenośnego (pozycja PS 93) wskazuje test MobileMark2007 Runtime jako określający wydajność procesora. Wynik testu MobileMark2007 Runtime nie określa jednak wydajności samego procesora, tylko wskazuje wynik ilości minut pracy na baterii przez notebook. Ponadto MobileMark 2007 Runtime testuje określoną konfigurację (cały komputer), a na wynik testu wpływają wszystkie jego parametry, tj. pamięć, dysk twardy, matryca, karta graficzna, a także rodzaj uruchomionego systemu operacyjnego i oprogramowania. To samo dotyczy się testu „scenario: productivity 2007”. W związku z tym, prosimy o wskazanie równoważnego testu dla procesora, który jednoznacznie określi jego minimalną wydajność (np. często stosowany przez Zamawiających <http://www.cpubenchmark.net/>, którego wyniki są ogólnodostępne dla Wykonawców).

Odpowiedź:

Odpowiedź na pytanie została udzielona w Odpowiedziach na pytania do SIWZ PPE opublikowanych przez Zamawiającego w dniu 06.09.2013 r.

Pytanie 11

Zamawiający w opisie minimalnych wymagań komputera przenośnego (pozycja PS 96) zawarł minimalne parametry karty graficznej - określając jej rodzaj i ilość pamięci. Pragniemy zauważyć, że karta graficzna zintegrowana jest w nowoczesnych komputerach kartą wbudowaną w procesor lub chipset płyty głównej, a jako swoją pamięć wykorzystuje dostępną ogólnie dla komputera jednostkę RAM. Zatem czy Zamawiający uzna za spełniający komputer wyposażony w zintegrowaną kartę graficzną, która ma możliwość wykorzystania co najmniej 1GB pamięci RAM i czy w związku z tym zmienia wymagania co do dostępnej ilości pamięci RAM wskazanej w pozycji PS 94? Czy może Zamawiający oczekuje dedykowanej karty graficznej (niezintegrowanej) z co najmniej 1GB własnej pamięci? W drugim przypadku zwracamy uwagę, iż komputery małogabarytowe (czyli takie jak wymagane w niniejszym przetargu) rzadko wyposażane są w dedykowane układy graficzne, gdyż priorytetem jest waga urządzenia i jego czas pracy na baterii.

Efektom tego jest maksymalna integracja podzespołów. W przypadku wyboru karty niezintegrowanej sugerujemy zmianę parametru wagi maksymalnej oraz wielkości matrycy, gdyż w przeciwnym wypadku na rynku nie będzie urządzeń spełniających wszystkie wymagania Zamawiającego zawarte w SIWZ.

Odpowiedź:

Odpowiedź na pytanie została udzielona w Odpowiedziach na pytania do SIWZ PPE opublikowanych przez Zamawiającego w dniu 06.09.2013 r.

Pytanie 12

Zamawiający w opisie minimalnych wymagań komputera przenośnego (pozycja PS 100) określa wytyczne dla komunikacji „via” Bluetooth. Czy Zamawiający dopuści jako rozwiązanie równoważne moduł Bluetooth współdzielony z kartą WiFi? Z punktu widzenia funkcjonalnego nie ma to znaczenia dla użytkownika, a jednocześnie (zgodnie informacjami zawartymi w pytaniu nr 2) jest charakterystyczną cechą komputerów, w których priorytetem jest niska waga oraz wydajność pracy na baterii.

Odpowiedź:

Odpowiedź na pytanie została udzielona w Odpowiedziach na pytania do SIWZ PPE opublikowanych przez Zamawiającego w dniu 06.09.2013 r.

Pytanie 13

Zamawiający w opisie minimalnych wymagań serwera, w pozycji PS 87, zawarł wymagania odnośnie chłodzenia. Czy zostanie uznane jako równoważne zaoferowanie serwera posiadającego nadmiarowe chłodzenie pracujące w trybie „fault toferant” bez możliwości wymiany podczas pracy? Producenci, w klasie serwerów wymaganych przez Zamawiającego, nie stosują chłodzenia z możliwością wymiany podczas pracy, Zwracamy się zatem z prośbą o zmianę zapisu w taki sposób, aby umożliwić złożenie oferty na sprzęt uznanego Producenta i w konkurencyjnej cenie.

Odpowiedź:

Odpowiedź na pytanie została udzielona w Odpowiedziach na pytania do SIWZ PPE opublikowanych przez Zamawiającego w dniu 06.09.2013 r.

Pytanie 14

Zamawiający w opisie minimalnych parametrów macierzy dyskowej, w pozycji PS 114 -obsługa RAID, wymaga obsługi RAID 0+5. Urządzenia z tego typu funkcją są bardzo drogie, czy zatem Zamawiający dopuści zaoferowanie macierzy bez obsługi RAID 0+5, przy zachowaniu pozostałych trybów współpracy dyskowej?

Odpowiedź:

Odpowiedź na pytanie została udzielona w Odpowiedziach na pytania do SIWZ PPE opublikowanych przez Zamawiającego w dniu 06.09.2013 r.

Pytanie 15

Czy zamawiający dopuści aplikację dziennika elektronicznego zbudowaną w oparciu architekturę hierarchiczną z jednym centralnym serwerem aplikacji dziennika elektronicznego i podrzędnymi serwerami JST stanowiącymi pamięć podręczną treści statycznych?

W architekturze takiej na lokalnych serwerach JST przechowywane byłyby automatyczne kopie aplikacji dziennika elektronicznego dla danej szkoły lub grupy szkół podległej partnerowi projektu. Na lokalnych serwerach mogły by być też przechowywane duże pliki z Centralnego Repozytorium Treści Edukacyjnych co znacznie przyspieszyłoby transfer tych plików w przypadku używania ich na zajęciach lekcyjnych w szkołach.

Odpowiedź:

Zamawiający wymaga, aby na serwerach JST była przechowywana pełna aplikacja dziennika elektronicznego obsługująca szkoły danego partnera. Zamawiający pozostawia do wyboru wykonawcy zakres optymalizacji wymaganego rozwiązania.

Pytanie 16

Czy wymagania ED1 i ED3 opisują jedną aplikację obsługiwaną przy pomocy przeglądarki w trybie on-line i off-line? Czy Zamawiający wymaga dostarczenie różnych aplikacji: osobnej do pracy w

przeglądarce on-line i osobnej do pracy off-line? W przypadku różnych aplikacji: na jakich systemach operacyjnych ma działać aplikacja przeznaczona do pracy w trybie off-line?

Odpowiedź:

Ma to być aplikacja zintegrowana jako całość. Aplikacja ma działać na najpopularniejszych systemach operacyjnych MS Windows, Linux.

Pytanie 17

Czy dla spełnienia wymagania ED4 wystarczy, by aplikacja dziennik działała na wymienionych urządzeniach mobilnych za pomocą wbudowanych w nich przeglądarek w trybie on-line i off-line? Czy Zamawiający wymaga dostarczenia dedykowanych aplikacji na każdy z wymienionych platform mobilnych?

Czy wymóg ED15 zakłada dostarczenie narzędzia budowania organizacyjnego posiadającego komplet danych umożliwiających:

- wyznaczenie projektu planu finansowego,
- kontrolę ramowych planów nauczania?

Odpowiedź

Tak aplikacja ma działać za pomocą przeglądarki internetowej zainstalowanej na określonym urządzeniu mobilnym. Nie ma takiego wymagania w SIWZ które narzucałoby Wykonawcy określony wybór rozwiązania dedykowanej aplikacji na ww urządzenia mobilne.

Do ED15 Zamawiający nie ogranicza tu Wykonawcy zastrzegając że aplikacja musi umożliwiać sporządzanie takiego arkusza organizacyjnego w systemie wg przepisów prawa.

Pytanie 18

Czy plan lekcji (ED 15) rozplanowywania zajęć?

Odpowiedź:

Zamawiający nie ogranicza tym względzie Wykonawcy.

Pytanie 19

Co Zamawiający, zgodnie z wymaganiem ED26, rozumie przez podpisanie kwalifikowanym podpisem elektronicznym świadectwa? Rozumiemy, że nie chodzi o podpisanie elektronicznie wydrukowanego świadectwa...?

Odpowiedź:

Zamawiający zmienia zapis w rozdziale 7 Wymagania techniczno – funkcjonalne na e-dziennik, w wymaganiu nr ED26 z:

„System musi umożliwiać sporządzanie i drukowanie świadectw szkolnych na podstawie danych pobieranych z e-dziennika oraz ich podpisywanie przez dyrektora podpisem elektronicznym kwalifikowanym a także wydruk na papierze z gilotą”, na:

„System musi umożliwiać sporządzanie i drukowanie świadectw szkolnych na podstawie danych pobieranych z e-dziennika a także wydruk na papierze z giloszem”.

Pytanie 20

Czy zgodnie z opisem architektury systemu (punkt 6) zamawiający oczekuje, że bazy danych aplikacji eDziennik będą umieszczone na każdym z serwerów dostarczanych do JST zgodnie z załącznikiem 1.1 z osobna? Czy Zamawiający dopuszcza dostarczenia jednej centralnej bazy danych eDziennika dla wszystkich szkół objętych projektem? Jeśli tak, to w jakiej lokalizacji baza taka może być umieszczona? Jak długi będzie jeden cykl szkoleniowy przewidziany na jednego trenera w jednej lokalizacji?

Odpowiedź:

Tak, bazy danych w systemie dziennika elektronicznego będą umieszczone na serwerach JST, których lista została dołączona jako załącznik do SIWZ. Zamawiający nie dopuszcza 1 centralnej bazy dla wszystkich szkół objętych projektem. Każda szkoła biorąca udział w projekcie posiada odrębny serwer. Wykaz serwerów i ich lokalizacji znajduje się w załączniku nr 1.1 do SIWZ.

Pytanie 21

W ust. 4 pkt 1) ppkt a. Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia („SIWZ”) Zamawiający opisał sposób

dokonywania oceny spełniania warunków udziału w postępowaniu:

Zamawiający uzna, iż wykonawca spełnia warunki udziału w postępowaniu, o których mowa w pkt 3, poprzez złożenie przez wykonawcę oświadczenia wynikającego z art. 44 ustawy (wzór - zał. nr 3) oraz gdy wykonawca wykaże, iż w okresie ostatnich trzech lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie wykonał:

a) co najmniej jedno zamówienie polegające na dostawie, instalacji i wdrożeniu systemu do obsługi dziennika elektronicznego dla szkoły/szkół, zrealizowanego w architekturze trójwarstwowej, o wartości nie mniejszej niż 100 000,00 zł brutto.

Czy Zamawiający dopuszcza wykonanie zamówienia polegające na dostawie, instalacji i wdrożeniu systemu do obsługi dziennika elektronicznego dla dowolnej instytucji oświatowo-wychowawczej zajmującej się, na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, kształceniem i wychowaniem od poziomu podstawowego do wyższego, zrealizowanego w architekturze trójwarstwowej, o wartości nie mniejszej niż 100 000,00 zł brutto?

Odpowiedź:

Tak, zamawiający dopuszcza.